

**ÉBAUCHE**  
**Procès-verbal de la douzième (12<sup>e</sup>) assemblée générale annuelle de**  
**l'Assemblée de la francophonie de l'Ontario (AFO)**  
**Collège La Cité, 801, promenade de l'Aviation, Ottawa**  
**le dimanche 29 octobre 2017**

---

**1. Ouverture de la 12<sup>e</sup> assemblée générale annuelle**

La douzième (12<sup>e</sup>) assemblée générale annuelle de l'AFO est ouverte à 9 h.

Le président de l'AFO souhaite la bienvenue à tous les participants et confirme le quorum à 43 et que 58 membres présents sur 85 membres sont inscrits.

**2. Déclaration de conflit d'intérêts**

Les membres sont invités à déclarer s'il y a un conflit d'intérêts.

**3. Élection de la présidence d'assemblée**

Les membres sont invités à proposer une résolution pour élire la présidence d'assemblée.

**2017 - 01**

«Que Mme Gabrielle Lemieux soit élue à la présidence d'assemblée de la 12<sup>e</sup> assemblée générale annuelle.»

Proposée par : Lucille Collard, Association des conseils scolaires des écoles publiques de l'Ontario (ACÉPO)

Appuyée par : Roland Rochon, Conseil scolaire catholique Franco-Nord

**ADOPTÉE**

**4. Présentation de la secrétaire d'assemblée**

La présidente d'assemblée, Gabrielle Lemieux, présente Marie Roy au poste de secrétaire d'assemblée.

**5. Élection de la présidence d'élections**

Les membres sont invités à proposer une résolution pour élire la présidence d'élections et scrutateurs.

**2017 - 02**

«Que Michel Robillard agisse à titre de présidence d'élections»

Proposée par : Julie Léger, ACFO régionale Hamilton

Appuyée par : Patricia Carrier, La garderie Clin d'oeil

**ADOPTÉE**

**6. Adoption de l'ordre du jour**

La présidente d'assemblée invite les membres à prendre connaissance des sujets à l'ordre du jour et par la suite de proposer une résolution pour l'adoption de l'ordre du jour.

**2017 - 03**

«Que l'ordre du jour de la 12<sup>e</sup> assemblée générale annuelle soit adopté tel que présenté.»

Proposée par : Michel Robillard, Coalition ontarienne de formation des adultes (COFA)

Appuyée par : Benoit Mercier, Association franco-ontarienne des conseils scolaires catholiques (AFOCSC)

*Adoptée*

**7. Adoption du procès-verbal de la 11<sup>e</sup> assemblée générale annuelle :**

La présidente mentionne que tous les participants ont reçu dans leur trousse, une copie du procès-verbal de la 11<sup>e</sup> assemblée générale annuelle. De plus, une copie électronique a été envoyée par courriel en septembre avec la convocation formelle de l'AGA. Pour cette raison, la présidente d'assemblée demande l'accord des délégués pour la dispense de la lecture du procès-verbal.

La présidente d'assemblée invite les membres à proposer une résolution pour l'adoption du procès-verbal de l'assemblée générale annuelle du 30 octobre 2016 tel que présenté.

#### **2017 – 04**

«Que le procès-verbal de l'assemblée générale annuelle en date du 30 octobre 2016 soit adopté tel que présenté.»

Proposée par : Solange Fortin, Centre Pauline-Charron (CPC)

Appuyée par : Claudette Gleeson, Conseil scolaire de district catholique des Aurores boréales (CSDCAB)

**ADOPTÉE**

#### **8. Suivis des résolutions de l'AGA 2016 et mise à jour des dossiers politiques**

Le président de l'AFO, Carol Jolin, présente le suivi des résolutions de la 11<sup>e</sup> AGA.

##### **Situation précaires des radios communautaires francophones de l'Ontario:**

- Conception et lancement du Livre blanc sur les médias francophones de l'Ontario (lancé le 26 septembre 2017)
- Présentement, l'AFO est en train de former son Comité aviseur sur ce livre blanc.

##### **Place des Arts:**

- L'AFO a demandé un investissement de 8,5 M \$ dans le cadre des consultations pré-budgétaires 2016-17. Cette demande s'est retrouvée dans le document Prises de position.
- L'AFO a réclamé un investissement de 12,5 M \$ du gouvernement du Canada lors des consultations pré-budgétaires 2016-2017. Cette demande s'est retrouvée dans le document Prises de position.
- L'AFO a participé à une rencontre avec Marie-France Lalonde et les leaders de ce projet en mars dernier à Sudbury. Depuis, les gouvernements du Canada et de l'Ontario ont financé le projet à la hauteur de ce qui était demandé.

##### **Centre de santé communautaire - Timmins:**

- Réjean Grenier a rencontré à plusieurs reprises Pierre Bélanger, président de l'Alliance de la francophonie de Timmins, sur ce dossier. L'AFO aura des rencontres sur le centre en novembre lors de son passage à Timmins dans le cadre du Forum provincial en immigration francophone. Le dossier avance au rythme qu'il est possible d'avancer.

##### **Projet de Loi 41:**

- L'AFO a déposé un mémoire lors de l'étude en comité du projet de loi.
- L'AFO a été visible dans les médias sur cette question.
- L'AFO a rencontré l'adjoint parlementaire du ministre.
- Malgré maintes demandes, l'AFO n'a toujours pas pu rencontrer le ministre de la Santé.
- L'AFO a déposé un mémoire sur les changements réglementaires découlant de cette Loi. Dans les propositions de règlement, le rôle des entités est davantage clarifié.
- Mise à jour du Livre blanc 2014 sur la santé (version 2.0)

##### **Réalisation d'un livre blanc sur le vieillissement:**

- Aucun avancement sur ce dossier à ce jour. L'AFO en avait déjà beaucoup avec la réalisation et la publication de trois livres blancs (Immigration francophone, Arts et Culture, Médias)
- L'AFO rencontrera les organismes ayant fait des demandes
- Demande faites à PCH pour une subvention

##### **Politique d'équité et d'inclusion:**

- L'AFO a développé un partenariat avec le RÉFO pour le développement d'un modèle politique. Le travail est débuté et sera complété dans la prochaine année. L'atelier sur l'inclusion qui a eu lieu samedi est une des sources d'inspiration pour le document. Une fois le document complété, il sera rendu disponible aux membres pour développer leur propres politiques. Il remercie le RÉFO de ce partenariat très intéressant et

de bien nous guider dans le processus.

#### **Développement d'un livre blanc sur l'alphabétisation et la formation de base et l'employabilité:**

- Aucun avancement sur ce dossier. L'AFO en avait déjà beaucoup avec la réalisation et la publication de trois livres blancs (Immigration francophone, Arts et Culture, Médias)
- L'analyste politique a parlé récemment avec Michel Robillard et les deux se sont entendus pour se parler de cela après le Congrès 2017.

#### **Mise à jour des dossiers politiques:**

##### **Éducation:**

- L'AFO a demandé que le comité de mise en oeuvre de l'Université de l'Ontario français ait un siège jeunesse et un siège communautaire

##### **Santé:**

- D'autres avancées sont prévues d'ici la fin novembre. Réunion le 15 novembre 2017. Des éléments importants devraient découler de cette rencontre.

##### **Immigration:**

- L'AFO a participé au Groupe d'experts sur l'immigration du Ministère des affaires civiques et de l'immigration. Le président a participé aux 4 rencontres de consultation tenues en Ontario. L'AFO continue à suivre ce dossier de très près et en correspondance avec le secrétaire parlementaire de l'immigration, député francophone du N-B, Serge Cormier. Nous travaillons pour avoir une audience avec la ministre pour lui présenter le Livre blanc sur l'immigration

##### **Droits linguistiques:**

- Le démarchage politique et la participation active aux consultations sur la nouvelle feuille de route. L'AFO travaille de pair avec la FCFA.
- Dépôt pour un projet de loi privé pour officialiser le bilinguisme de la ville d'Ottawa.
- Remise sur pied du programme d'appui aux droits linguistiques
- Diffusion du sondage sur la refonte de la LSF
- Lancement des 3 Livres blancs
- Première fois que les chefs des 3 partis politiques étaient à Queen's Park pour le lever du drapeau le 25 septembre 2017
- Bonification du budget des Arts de l'Ontario (50 millions)
- deuxième circonscription à majorité francophone (Redécoupage des circonscriptions électorales)
- Création du Ministère des affaires francophone de l'Ontario
- Deux chefs ont accepté de débattre en français lors de la prochaine élection. Les médias s'organisent pour la diffusion à l'échelle nationale
- Restauration du financement de base de la Fondation Trillium de l'Ontario (FTO) au niveau de 2015-2016
- Adoption à Queen's Park de «*Notre Place*» comme hymne officiel des franco-ontariens et franco-ontariennes
- L'Ontario a joint l'Organisation internationale de la francophonie (120 pays francophones membres)
- Avancement du projet des Monuments des franco-ontariens et franco-ontariennes à Queen's Park. Le dévoilement est prévu en mars 2018 sur le côté sud-ouest à Queen's Park. L'AFO sera présente.

La présidente d'assemblée invite les membres à proposer une résolution pour la réception du rapport sur les suivis des résolutions de l'assemblée générale annuelle du 30 octobre 2016 et la mise à jour des dossiers politiques.

## **2017 - 05**

«Que le rapport sur les suivis de la 11<sup>e</sup> assemblée générale du 30 octobre 2016 et la mise à jour des dossiers politiques soient reçus tel que présentés.»

Proposée par : Trèva Cousineau, Mouvement d'implication francophone d'Orléans (MIFO)

Appuyée par : Bertin Beaulieu, Réseau du patrimoine franco-ontarien (RPFO)

**ADOPTÉE**

### **9. Présentation du rapport annuel 2016-2017**

La présidente d'assemblée invite le directeur général, Peter Hominuk, à présenter le rapport annuel 2016-2017.

Première année de la mise en oeuvre du Plan stratégique communautaires Vision 2025.

Travaux importants;

- 3 Livres blancs (Immigration, Arts et la culture, Médias)
- Ottawa ville bilingue
- Moderniser la *Loi sur les services en français*
- Projet de Loi 41 sur la santé
- Mobilisation pour UFO
- Notre hymne franco-ontarien «Notre Place»
- AFO a participé à 110 activités de démarchage
- 26 tables de concertation se sont tenues
- Mon drapeau franco.ca
- Bonjour/Welcome

La présidente d'assemblée invite les membres à proposer une résolution pour la réception du rapport annuel 2016-2017.

## **2017 - 06**

«Que le rapport annuel de l'AFO pour l'année 2016-2017 soit reçu tel que présenté.»

Proposée par : Joanne Gervais, ACFO du grand Sudbury

Appuyée par : Ajà Besler, ACFO Ottawa

**ADOPTÉE**

### **10. Présentation des états financiers audités 2016-2017**

La présidente d'assemblée invite Madame Julie Bureau, comptable agréée du cabinet d'audit Marcil Lavallée à présenter les états financiers audités pour la période du 1<sup>er</sup> avril 2016 au 31 mars 2017.

#### ***Questions:***

Donald Pelletier demande d'obtenir le détail (breakdown) d'un projet en particulier. Il est possible de le recevoir en communiquant avec l'AFO.

Bertin Beaulieu se demande c'est quoi le Fonds Florent-Lalonde. Peter mentionne que Florent Lalonde était un résident de Welland et lorsqu'il est décédé, il a laissé dans son testament une somme à l'ACFO provinciale. Suite à ce don, l'AFO a décidé de nommer un prix en son honneur.

La présidente d'assemblée invite les membres à présenter une résolution pour l'adoption des états financiers audités.

### **2017 – 07**

«Que les états financiers audités au 31 mars 2017 soient reçus tels que présentés.»

Proposée par : Mélinda Chartrand, Conseil scolaire MonAvenir

Appuyée par : Pierre Girouard, Conseil scolaire Viamonde

**ADOPTÉE**

Considérant qu'un appel d'offres pour les services de vérification interne a été lancé en 2014–2015 et que la firme Marcil Lavallée a été retenue pour les services d'audit externe jusqu'en 2018, le conseil d'administration recommande aux membres que la firme Marcil Lavallée agisse à titre d'auditeurs indépendants de L'Assemblée de la francophonie de l'Ontario pour l'exercice se terminant le 31 mars 2018.

### **2017 – 08**

«Que la firme Marcil Lavallée agisse en tant qu'auditeur indépendant de l'AFO pour l'exercice financier 2017-2018.»

Proposée par : Lucille Collard, Association des conseils scolaires des écoles publiques de l'Ontario (ACÉPO)

Appuyée par : Danny Purcell, Fondation franco-ontarienne (FFO)

**ADOPTÉE**

## **11. Élections**

La présidente d'assemblée invite Michel Robillard, président des élections à expliquer les modalités relatives aux élections.

Il y a actuellement cinq (5) postes à pourvoir au conseil d'administration de l'AFO. Nous avons reçu six (6) candidatures pour ces postes. Il s'agit de Gérard Malo pour la région du Sud-Ouest, Nicole Sauvé pour le poste Aînés et retraités, Nathalie Vilgrain pour le poste Femmes et Aristote Kavungu, Julie Mbengi Lutete ainsi que Marcel Mukuta Kalala pour les postes MREF. Considérant qu'il n'y a qu'une seule candidature pour le poste dans la région du Sud-Ouest, pour le poste Aînés et retraités et pour le poste Femmes, ces personnes sont élues par acclamation.

Pour les postes MREF, un vote électronique a eu lieu entre le 17 et 24 octobre 2017. Quinze (15) organismes avaient le droit de vote dont 12 se sont prévalus de leur droit de vote. Après compilation, Julie Mbengi Lutete ainsi que Marcel Mukuta Kalala sont réélus.

### **2017 – 09**

«Que les nominations de Gérard Malo pour la région Sud-Ouest, Nicole Sauvé pour le poste Aînés et retraités, Nathalie Vilgrain pour le poste Femmes, Julie Mbengi Lutete ainsi que Marcel Mukuta Kalala pour les postes MREF soient entérinées telles que présentées.»

Proposée par : Raymond Legault, Fédération des aînés et retraités franco-ontariens (FARFO)

Appuyée par : Luc Morin, Conseil de la coopération de l'Ontario (CCO)

**ADOPTÉE**

## **Destruction des bulletins de votes**

La présidente d'assemblée invite les membres à proposer une résolution pour la destruction des votes.

### **2017 – 10**

«Que l'on procède à la destruction des bulletins de vote.»

Proposée par : Caroline Gélinault, Fédération de la jeunesse franco-ontarienne (FESFO)

Appuyée par : Martin Arseneau, Réseau Ontario

**ADOPTÉE**

## **12. Armoiries**

La présidente d'assemblée invite Gilles LeVasseur à faire une mise à jour du projet des armoiries.

Gilles LeVasseur explique où en est rendu avec la réalisation des armoiries. Le comité s'est penché sur l'évolution des armoiries. À ce jour, plusieurs modifications ont été apportées.

Carol Jolin présente le rapport d'étape du projet des armoiries et explique les prochaines étapes. L'ébauche révisée et le descriptif technique et visuel des armoiries est remis à tous. Si vous avez des commentaires, les faire parvenir à Peter Hominuk et les fera suivre au comité qui pourra les étudier. Il rappelle que c'est une esquisse provisoire qui est présentée en ce moment.

## **13. Présentation du nouveau conseil d'administration**

La présidente d'assemblée donne la parole au président de l'AFO.

Le président de l'AFO remercie tous les candidats qui ont déposé leur candidature. Il présente la nouvelle composition du conseil d'administration 2017-2018:

- Carol Jolin, président
- Réjean Grenier, représentant de la région «Nord-Est»
- Angèle Brunelle, représentante de la région «Nord-Ouest»
- Rym Ben-Berrah, représentante de la région «Est»
- Gérard Malo, représentant de la région «Sud-Ouest»
- Marie-Gaëtane Caissie, représentante de la région «Centre»
- Nathalie Vilgrain, représentante du groupe identitaire «Femmes»
- Caroline Gélinault, représentante du groupe identitaire «Jeunesse»
- Nicole Sauvé, représentante du groupe identitaire «Ainés(es) et retraités(es)»
- Julie Mbengi Lutete, représentant du groupe identitaire « MREF »
- Marcel Mukuta Kalala, représentant du groupe identitaire « MREF »

## **14. Propositions émanant du plancher**

La présidente d'assemblée mentionne que les personnes qui voulaient présenter des propositions ou voeux devaient le faire avant le 28 octobre 2017 18h. Le C.A a évalué et jugé recevable les 7 propositions et 1 voeu.

### **2017 – 11**

#### **Arts et éducation:**

**ATTENDU que** le Livre blanc sur les arts et la culture consacre son quatrième enjeu au milieu de l'éducation («Faire du milieu de l'éducation un partenaire de premier plan de la vitalité culturelle de la francophonie ontarienne»);

**ATTENDU que** la Stratégie ontarienne pour la culture prévoit une stratégie priorisant la jeunesse («Inspirer la prochaine génération et aider les jeunes à faire carrière dans le milieu culturel»);

**ATTENDU que** le nombre important d'études qui prouvent le bienfait d'une place prépondérante pour les arts et la culture en éducation;

**ATTENDU que** la vitalité de l'identité franco-ontarienne repose sur un secteur artistique et culturel qui se renouvelle avec les générations;

#### **Il est proposé que:**

a) la réalisation de l'enjeu 4 du Livre blanc sur les arts et la culture soit confiée à la Table Arts et Éducation de l'Ontario, table coordonnée par l'Alliance culturelle de l'Ontario;

b) que l'AFO accompagne l'ACO dans la relance de cette table en aidant l'ACO à trouver ses moyens financiers nécessaires et en facilitant nos relations avec le milieu de l'éducation;

c) que les partenaires impliqués dans le dossier de l'Université franco-ontarienne, l'AFO au premier chef, s'assurent qu'il y ait une place pour les arts et la culture dans ce grand projet de société.

Proposée par: Martin Arseneau, Réseau Ontario

Appuyée par: Olivier Dubé, Théâtre Action

**ADOPTÉE**

**2017 – 12**

**Refonte éventuelle de la *Loi sur les services en français***

**Attendu que** la *Loi sur les services en français (LSF)* n'a jamais connu de révision majeure depuis son adoption par l'Assemblée législative de l'Ontario en 1986;

**Attendu que** la ministre aux Affaires francophones s'est engagée à moderniser la *Loi sur les services en français* à Ottawa le 18 novembre 2016 dans le cadre du Colloque sur les 30 ans de la *Loi sur les services en français*;

**Attendu que** la communauté franco-ontarienne demande au gouvernement de l'Ontario une *Loi sur les services en français* adaptée aux réalités du XXI<sup>e</sup> siècle;

**Attendu que** la *Loi sur les services en français* a des répercussions importantes sur la vie des 622 340 Franco-Ontariens et des 1 490 395 Ontariens ayant une connaissance du français;

Il est proposé que l'AFO travaille conjointement avec l'AJEFO pour revendiquer auprès du gouvernement de l'Ontario procède à une refonte de la *Loi sur les services en français* dans les plus brefs délais et y priorise les enjeux suivants :

1. Modifier la portée de la *LSF* de sorte que tous les citoyens puissent avoir accès à des services en français, peu importe où ils se trouvent dans la province et qu'elle s'applique à un plus grand nombre d'organismes gouvernementaux et d'institutions de la législature.
2. Améliorer la transparence en matière de mise en œuvre de la *Loi sur les services en français* en créant des mécanismes de reddition de compte par rapport aux services offerts par les organismes gouvernementaux et les institutions de la Législature.
3. Enchâsser le concept de l'«offre active» dans la *Loi sur les services en français*.
4. Clarifier que la *Loi sur les services en français* s'applique aux services de santé relevant des réseaux locaux d'intégration des services de santé (RLISS) et intégrer la totalité du Règlement 284/11 sur la Prestation de services en français pour le compte d'organismes gouvernementaux dans la *LSF*.
5. Ajouter un droit de recours par le Commissaire ou par les personnes ayant effectué une plainte au Commissaire aux services en français.

Sylvie A Landry, ACFO D-P. prend la parole pour appuyer l'importance de cette Loi. Depuis 2009 la région Durham a essayé d'avoir sa désignation et à la dernière minute une seule personne a dit non à tout le processus. Nous avons plusieurs écoles françaises et l'ouverture d'une autre en 2018. Durham continue à parler français. Par contre, le grand problème est les jeunes qui sont assimilés année après année et c'est là qu'on perd notre francophonie. Pour tous les francophones de l'Ontario, cette proposition est très importante parce que dans 10 ans, si on la fait passer, on doublera le nombre de franco-ontariens et franco-ontariennes. Les jeunes n'auront pas honte de demander leurs services en français. Bravo à l'AFO, le Commissaire et tous les membres qui continuent de s'assurer que cette proposition passe. Il reste 15% des francophones qui ne reçoivent pas leurs services en français.

Proposée par: Maxine Vincelette, Association des juristes d'expression française de l'Ontario (AJEFO)

Appuyée par: Jean-Marie Vianney, Union provinciale des minorités raciales ethnoculturelles francophones (UP-MREF)

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**

## **2017 – 13**

### **Reconnaissance de Mme Paulette Gagnon**

**Attendu que** Mme Paulette Gagnon, à travers ses diverses implications et son parcours professionnel, a travaillé toute sa vie pour que la culture franco-ontarienne soit reconnue et puisse vibrer à travers tout l'Ontario et sur la scène canadienne ;

**Attendu que** Mme Paulette Gagnon était, à titre de directrice du développement, figure de proue du projet de la Place des arts de Sudbury – un projet d'une importance capitale pour la communauté franco-ontarienne – et qu'elle a été d'un appui inestimable au projet par son appui tant à titre professionnelle que bénévole ;

**Attendu que** Mme Paulette Gagnon est décédée subitement le 11 octobre dernier, plongeant la communauté franco-ontarienne dans un émoi et une tristesse partagée à travers la province ;

#### **Il est proposé que:**

L'assemblée générale annuelle de l'Assemblée de la francophonie de l'Ontario (AFO) reconnaisse le travail et les accomplissements de Mme Paulette Gagnon et sa contribution exceptionnelle envers l'épanouissement et la promotion de la culture franco-ontarienne.

Proposée par: François Hastir, Centre franco-ontarien de Folklore (CFOF)

Appuyée par: Joanne Gervais, ACFO du grand Sudbury et Luc Morin, Conseil de la coopération de l'Ontario (CCO)

**ADOPTÉE**

## **2017 – 14**

### **Représentation de tous les groupes identitaires marginalisés**

«Que l'AFO mène des efforts pour assurer la représentation de tous les groupes identitaires sous-représentés (par exemple aîné.e.s, jeunesse, femmes et MREF) dans les divers comités gouvernementaux ayant un impact sur la communauté francophone; notamment le comité consultatif proposé dans le cadre de la refonte de la Loi sur les services en français (LSF 2.0)».»

Proposée par: Caroline Gélinault, Fédération de la jeunesse franco-ontarienne

Appuyée par: Raymond Legault, Fédération des aînés et retraités francophones de l'Ontario

**ADOPTÉE**

Une discussion est ouverte concernant la modification du mot «marginalisés». Il est demandé de le changer par sous-représentés ou le supprimer complètement.

La présidente d'assemblée permet les modifications de termes à l'amiable. Un vote s'ensuit pour les modifications proposées.

En faveur de la présidence d'assemblée pour les changements à l'amiable: **RENVERSÉE**

La proposition initiale est reprise.

Un autre amendement pour modifier le mot «Marginalisés» soit changé à «Sous-représentés».

Proposée par: Patrick Auguste, Union provinciale des minorités raciales ethnoculturelles francophones (UP-MREF)

Appuyée par: François Hastir, Centre franco-ontarien de folklore (CFOF)

Adoptée

Un autre amendement pour ajouter «par exemple» qui sous-entend aîné.e.s, jeunesse, femmes et MREF qui sous-entend autochtones, LGBTQIA

Proposée par: François Bazinet, Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien (CSDCEO)

Appuyée par: Lucille Collard, Association des conseils scolaires des écoles publiques de l'Ontario (ACÉPO)

Adoptée



Un ajout de certains groupes: pnmi, communauté sourde, LGBTQIA

Proposée par: Carine Jacques Lafrance, Regroupement des parents et amis des enfants sourds et malentendants franco-ontariens (RESO)

Appuyée par: Marie-Claude Lanouette, Université d'Ottawa

Rejetée

### **2017 – 15**

#### **Livre blanc pour le patrimoine franco-ontarien**

**Attendu que** la valorisation du patrimoine franco-ontarien est essentielle pour contrer l'assimilation des franco-ontariens. La préservation du patrimoine franco-ontarien est essentielle pour transmettre son héritage aux générations actuelles et futures. L'implication des jeunes dans la valorisation et la préservation du patrimoine est cruciale pour assurer le rayonnement du patrimoine et l'essor des communautés franco-ontariennes.

**Attendu que** la promotion du patrimoine franco-ontarien représente un engin économique important pour nos communautés franco-ontariennes, par exemple : que le tourisme patrimonial est de plus en plus populaire et recherché.

#### **Il est proposé que:**

«L'Assemblée se penche sur le secteur du patrimoine franco-ontarien, par le moyen d'un livre blanc pour informer et rassembler les communautés franco-ontariennes afin de prendre pleinement avantage des occasions, des opportunités que le secteur du patrimoine a à offrir.»

Proposée par : Francine Gougeon, Association du patrimoine familial francophone de l'Ontario (APPFO)

Appuyée par: Bertin Beaulieu, Réseau du patrimoine franco-ontarien (RPFO)

**ADOPTÉE**

### **2017 – 16**

#### **Accroître, la représentation de la diversité franco-ontarienne**

« Que l'AFO accepte le mandat de promouvoir, avec l'objectif d'accroître, la représentation de la diversité franco-ontarienne au sein des conseils d'administration des organismes membres.»

Proposée par : Caroline Gélinault, Fédération de la jeunesse franco-ontarienne (FESFO)

Appuyée par : Josée Joliat, Regroupement étudiant franco-ontarien (RÉFO)

**ADOPTÉE**

### **2017 – 17**

#### **L'université francophone de l'Ontario:**

Il est proposé que : l'AFO, en partenariat avec le RÉFO et la FESFO revendique que la communauté francophone obtienne la gouvernance des programmes universitaires en français, présentement embrigadé dans des institutions bilingues, et qu'elle oeuvre à la provincialisation de l'Université de l'Ontario français.

Proposée par: Josée Joliat, Regroupement étudiant franco-ontarien (RÉFO)

Appuyée par: Caroline Gélinault, Fédération de la jeunesse franco-ontarienne (FESFO)

**ADOPTÉE**

## **2017 – 18**

Que l'AFO reçoive le voeu suivant:

Je souhaite qu'il y ait une présence semi-permanente à Toronto. Une personne ressource pour appuyer les organismes francophones et pour faire de la relation publique auprès de toutes les organisations francophones et francophiles de Toronto.

Proposée par : Monique Telmosse, Club canadien de Toronto

## **2017 – 19**

« Que tous les rapports des rencontres politiques des comités lors du Congrès soient déposés pour étude et suivis par le Conseil d'administration de l'AFO. »

Proposée par: François Hastir, Centre franco-ontarien de folklore

Appuyée: Martin Arseneau, Réseau Ontario

**ADOPTÉE**

### **15. Divers**

**Pablo Mhanna-Sandoval, FESFO:**

Il mentionne que les jeunes de la FESFO ont eu la chance de discuter et d'échanger avec les participants pendant le congrès. Il insiste pour dire qu'il est primordial de songer à la solidarité interne et intergénérationnelle. Une solidarité qui reconnaît que le statu quo n'est malheureusement pas satisfaisant vis-à-vis la vision de la jeunesse. Avec unité, compréhension et solidarité, nous progresserons tous ensemble.

**Sylvie A. Landry, ACFO-DP :**

Elle encourage tous les membres à aller rencontrer leur député pour les élections provinciales et municipales

**Patrick Auguste, UP-MREF:**

Il explique le mandat et la mission de l'organisme. De plus, il mentionne que depuis 2005 l'UP-MREF a connu des défis internes d'ordre organisationnel mais qu'une relance a été mise en branle en 2015. L'UP-MREF s'associe en général aux activités de l'AFO et à ses objectifs. En participant au Congrès 2017, l'organisme veut profiter de cette fenêtre pour mettre son plan de relance plus fort. Invite les participants à devenir membre de l'UP-MREF.

**Patrick Delorme/Louise Sauvé-Dubois:**

Patrick invite la communauté francophone à participer à un Forum sur la diversité, l'accessibilité et l'inclusion qui se tiendra le 31 mai 2018 à Ottawa. Des cartes d'invitation sont disponibles et l'information se trouve également sur le site web [diversite-accessibilite-inclusion.ca](http://diversite-accessibilite-inclusion.ca). Louise mentionne que sur le site web, il existe 2 types d'engagement par rapport à une francophonie inclusive soit engagement personnel ou une déclaration d'engagement organisationnel pour une francophonie inclusive.

**Ghislaine Desjardins, RAFO-Rive-nord:**

Elle invite tous les organismes à participer aux tables de concertation

**Danielle Pécore-Ugorji, RPFO:**

Elle remercie l'AFO pour le congrès et lance l'invitation à tous pour participer à l'AGA du RPFO le 9 novembre 2017 et diffusé sur la page Facebook du RPFO.

### **Remerciements**

Carol remercie les invités spéciaux présents à l'AGA: Jean Johnson, président de la FCFA, Audrey Labrie, vice-présidente de la FCFA, Sylvie Paradis et son équipe du Commissariat des langues officielles, Michael Morin et son équipe de Patrimoine canadien et Guy Matte, direction générale de la Fondation canadienne pour le dialogue des cultures.

Le président de l'AFO présente une plaque en guise de reconnaissance à tous les administrateurs dont le mandat s'est terminé au cours de l'exercice 2016-2017.

Remerciements à Francine Poirier, représentante « Aînés et retraités » et à Madeleine Badibanga, représentante « Femmes » pour leur dévouement tout au long de leur mandat.

Francine Poirier souligne le travail fait de l'AFO et d'après elle, ses 2 grands accomplissements tout au long de son mandat dont réduire le C.A. de 24 à 11 administrateurs et la création des Tables de concertation. Elle remercie et félicite également les 2 présidences pour leur leadership, l'engagement des administrateurs et le personnel du bureau. Bravo à l'AFO pour son rôle de porte-parole.

Carol Jolin remercie le comité organisateur du Congrès 2017, l'équipe de l'AFO et les employés du Collège La Cité pour leur aide .

Émile Maheu remercie les animateurs, guides, partenaires, Hotel Holiday Inn Ottawa-Est, Musée de l'aviation, l'équipe de la sécurité du Collège, Coopsco, membres organisateurs et remercie tous les participants.

La présidente d'assemblée remercie l'AFO pour son travail.

**16. Invitation au Congrès 2018**

Carol invite tous les participants à noter dans leur agenda les dates du Congrès 2018 qui se tiendra du 26 au 28 octobre 2018 à Toronto, sous le thème « **Innovons ensemble** ».

**17. Clôture de la 12<sup>e</sup> assemblée générale annuelle**

**2017 – 20**

« Que la séance soit levée à 12h03».

-----  
Gabrielle Lessard, présidente d'assemblée

-----  
Marie Roy, secrétaire d'assemblée

-----  
Carol Jolin, président de l'AFO

Procès-verbal adopté le : -----

## Liste des mandataires présents à la 12<sup>e</sup> AGA de l'AFO

ACFO Durham-Peterborough  
ACFO du grand Sudbury  
ACFO Hamilton  
ACFO Mille-îles  
ACFO Ottawa  
ACFO Prescott-Russell  
ACFO Stormont Dundas et Glengarry  
ACFO Temiskaming  
ACFO Windsor-Essex-Chatham-Kent  
Association des juristes d'expression française de l'Ontario  
Association des conseils scolaires des écoles publiques de l'Ontario  
Association des francophones de la région de York  
Association des francophones du Nord-Ouest de l'Ontario  
Association des professeurs de français d'Etobicoke  
Association des professionnels de la chanson et de la musique  
Association du patrimoine familial francophone de l'Ontario  
Association franco-ontarienne des conseils scolaires catholiques  
Auberge francophone d'accueil et de services aux réfugiés  
Campus Glendon, Université York  
Carrefour francophone de Sudbury  
Centre communautaire francophone de Sarnia-Lambton  
Centre culturel francophone Jolliet  
Centre de services à la famille Région de la Capitale  
Centre franco-ontarien de folklore  
Centre Francophone de Sault Ste Marie  
Centre Pauline-Charron  
Cercle de l'amitié  
Cercle des aînés noirs francophones de l'Ontario  
Enseignant(e) retraité(e)s de l'Ontario Estario 45  
Entité 4  
Club canadien de Toronto  
Club des aînés étoile d'or  
Coalition ontarienne de formation des adultes  
Collège Boréal  
Conseil de la coopération de l'Ontario  
Conseil scolaire catholique de district des Grandes Rivières  
Conseil scolaire catholique du Nouvel-Ontario  
Conseil scolaire catholique Franco-Nord  
Conseil scolaire catholique MonAvenir  
Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien  
Conseil scolaire de district catholique des Aurores boréales  
Conseil scolaire Viamonde  
Entité de Planification des services de santé en français Érié St.Clair/Sud-Ouest  
Entité 2 de planification des services de santé en français Épelle-Moi Canada  
Fédération de la jeunesse franco-ontarienne  
Fédération des aînés et des retraités francophones de l'Ontario  
Fondation franco-ontarienne  
L'Accueil francophone de Thunder Bay  
La Clé  
La Garderie Clin d'oeil  
Mouvement d'implication francophone d'Orléans  
Nexus Santé  
RAFO Rive-Nord  
Reflet Salvéo  
Regroupement des parents et amis d'enfants sourds et malentendants franco-ontariens  
Regroupement étudiant franco-ontarien  
Réseau du mieux-être francophone du Nord de l'Ontario  
Réseau du patrimoine franco-ontarien  
Réseau Ontario  
Société économique de l'Ontario  
Théâtre action  
Union Provinciale des Minorités et Ethnoculturelles  
Francophones  
Université d'Ottawa  
Université de Toronto - Mississauga (UTM)  
Village d'Antan franco-ontarien